

CONSEIL DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

SESSION ORDINAIRE 2000-2001

1^{er} JUIN 2001

RESOLUTION

**relative à l'évolution inquiétante
des droits fondamentaux
en Afghanistan**

RESOLUTION

adoptée par le Conseil

BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE RAAD

GEWONE ZITTING 2000-2001

1 JUNI 2001

RESOLUTIE

**betreffende de verontrustende evolutie van
de eerbiediging van de grondrechten
in Afghanistan**

RESOLUTIE

aangenomen door de Raad

Voir :

Documents du Conseil :
A-187/1 – 2000/2001 : Proposition de résolution.
A-187/2 – 2000/2001 : Rapport.

Zie :

Stukken van de Raad :
A-187/1 – 2000/2001 : Voorstel van resolutie.
A-187/2 – 2000/2001 : Verslag.

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la violation massive des droits fondamentaux en Afghanistan et en particulier le sort réservé aux femmes dans le déni qui leur est fait d'accéder à l'éducation, aux soins de santé et à un emploi;

Vu l'absence de droits économiques et sociaux pour les femmes seules (veuves, divorcées ou séparées) avec ou sans enfants, qui les pousse à la mendicité;

Vu la décision récente des autorités afghanes d'imposer aux non-musulmans de porter sur leurs vêtements et sur leur maison un signe distinctif;

Vu que de telles violations des droits humains portent atteinte aux normes les plus élémentaires du respect de la personne humaine unanimement acceptées par toutes les traditions philosophiques ou religieuses;

Vu la destruction systématique de la culture sous toutes ses formes, et notamment celle des deux bouddhas géants de Bamyian qui appartiennent au patrimoine culturel mondial;

Considérant la résolution du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale du 16 juin 2000 condamnant les violations massives, en Afghanistan, des droits de l'homme en général, des droits de la femme en particulier;

Considérant l'attachement du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale à la défense des valeurs démocratiques;

Considérant qu'aucun pays démocratique ne peut rester muet face à la résurgence de pratiques de discrimination, d'intolérance et de barbarie qui rappellent les " lois de Nuremberg ", la " Nuit de Cristal " et leurs conséquences;

Considérant que la communauté internationale se doit de soutenir le peuple afghan, ses femmes et ses minorités qui sont les premières victimes de l'intolérance;

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale,

- réaffirme sa condamnation des violations massives des droits humains perpétrées en Afghanistan;
- refuse toute stigmatisation basée sur l'intolérance philosophique ou religieuse;
- demande au Gouvernement d'examiner avec le Gouvernement fédéral et les Gouvernements communautaires et régionaux les actions à entreprendre pour assurer le respect des droits fondamentaux en Afghanistan;

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad,

Gelet op de massale schendingen van de grondrechten in Afghanistan en in het bijzonder op het lot van de vrouwen die geen toegang krijgen tot het onderwijs en de gezondheidszorg en de arbeidsmarkt;

Gelet op het feit dat alleenstaande vrouwen (weduwen en gescheiden vrouwen) met of zonder kinderen geen economische en sociale rechten hebben en daardoor tot de bedelstaf gebracht zijn;

Gelet op de recente beslissing van de Afghaanse overheid om niet-moslims te verplichten een merkteken op hun kleding en op hun woning aan te brengen;

Overwegende dat zodanige schendingen van de mensenrechten afbreuk doen aan de meest elementaire regels inzake eerbied voor de mens, die in alle filosofische of religieuze tradities aanvaard worden;

Gelet op de systematische vernietiging van de cultuur in al haar vormen en meer bepaald van de twee reuzenboeddha's in Bamyian die tot het cultureel werelderfgoed behoren;

Gezien de resolutie van de Brusselse Hoofdstedelijke Raad van 16 juni 2000 ter veroordeling van de massale schendingen van de mensenrechten in het algemeen en van de rechten van de vrouw in het bijzonder in Afghanistan;

Gelet op het grote belang dat de Brusselse Hoofdstedelijke Raad hecht aan de verdediging van de democratische waarden;

Overwegende dat geen enkel democratisch land lijdzwaar kan blijven toeziend wanneer discriminerende en barbaarse praktijken en intolerantie, die herinneren aan de " wetten van Nürnberg ", " de Kristalnacht " en de gevallen ervan, weer de kop opsteken;

Overwegende dat de internationale gemeenschap het Afghaanse volk, zijn vrouwen en zijn minderheden die als eerste slachtoffer van de intolerantie worden, moet steunen;

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad,

- veroordeelt opnieuw de massale schendingen van de mensenrechten in Afghanistan;
- wijst elke stigmatisering op grond van filosofische of religieuze intolerantie af;
- vraagt de regering om samen met de federale regering en de regeringen van de Gemeenschappen en de Gewesten te onderzoeken welke acties ondernomen moeten worden om ervoor te zorgen dat de grondrechten in Afghanistan geëerbiedigd worden;

– demande au Gouvernement fédéral d'inscrire de façon prioritaire à l'ordre du jour des travaux de l'Union européenne la définition de l'attitude de l'Europe vis-à-vis de l'Afghanistan et des Etats qui soutiennent le régime des Taliban, et en particulier le Pakistan, afin d'imposer le respect des droits fondamentaux de la personne.

Le Greffier,

Michel PIROTTE

La Présidente,

Magda DE GALAN

– vraagt de federale regering om de standpuntbepaling van Europa tegenover Afghanistan en de Staten die het regime van de Taliban steunen, in het bijzonder Pakistan, bij voorrang op de agenda van de werkzaamheden van de Europese Unie te plaatsen, teneinde de grondrechten van de mens te doen eerbiedigen.

De Griffier,

Michel PIROTTE

De Voorzitter,

Magda DE GALAN

0601/7208
I.P.M. COLOR PRINTING
☎ 02/218.68.00